

QUESTION ORALE N°53

Auteur : : Monsieur Francis NIZET membre élu de la circonscription électorale de Tokyo.

Objet : Diffusion de TV5 en Chine.

Alors que l'Organisation Internationale de la Francophonie effectue un travail remarquable pour faire en sorte que la langue française, langue officielle des Jeux Olympiques, ait toute sa place pendant cet événement planétaire, la chaîne de télévision francophone TV5 reste d'un accès rare à Pékin et en Chine. Très peu de foyers peuvent la capter alors que CNN fait partie de tous les bouquets de télévision câblée. La réception privée de TV5 avec une parabole requiert une autorisation des autorités qu'il est quasiment impossible d'obtenir. La Chaîne TV5 entend-elle à l'approche des JO renforcer sa distribution à Pékin et plus généralement en Chine ?

ORIGINE DE LA REponse :

DIRECTION DE TV5

Voir page suivante

Accès de la Chine à TV5MONDE.

La distribution de TV5 en Chine , comme celle de toutes les chaînes étrangères, est soumise à l'obtention d'une licence payante officielle de diffusion accordée à la chaîne annuellement par les plus hautes autorités chinoises.

Cette licence confie à une plateforme satellitaire officielle chinoise l'exclusivité de la distribution de la chaîne à l'exclusion de tout autre système de diffusion.

Cette licence strictement encadrée n'autorise par ailleurs la réception de la chaîne que dans les hôtels de trois étoiles et plus, accueillant des étrangers non chinois, les résidences officielles diplomatiques, certains sociétés commerciales et quelques départements de français d'Université. Elle exclut, sous peine de poursuite, tout autre mode de distribution dont le câble et la réception individuelle non autorisée.

CNN pas plus que BBC ne bénéficie d'un meilleur régime même s'il est vrai, et TV5 en bénéficie elle aussi parfois, que certains opérateurs de câbles chinois, en particulier dans le Sud, pirate la plateforme et propose la chaîne à leurs abonnés. Ces opérateurs le font à leurs risques et périls, sans contrat, et sont susceptibles de poursuites. CNN ne fait pas partie de tous les bouquets de télévision câblée, cette affirmation relève de la rumeur plus que de la réalité, simplement c'est la première chaîne internationale que les opérateurs piratent.

La distribution de la chaîne TV5 en Chine ne dépend ni d'elle même ni des JO. Elle dépend totalement du bon vouloir et de la réglementation chinoise, la preuve les tentatives faites par Euronews ou FR 24 pour obtenir une licence équivalente à TV5 et refusée jusqu'à maintenant.

Toutefois à l'occasion des JO TV5, et ce sera vraisemblablement la seule chaîne en français, a obtenu de faire partie du petit bouquet de 20 chaînes étrangères qui sera diffusé sur tous les sites olympiques à destination des athlètes et des délégations étrangères.